



Se hai già preso confidenza con un certo numero di verbi russi sei cotto a puntino per avere un quadro generale delle diverse tipologie morfologiche del verbo e di alcune sue caratteristiche: vediamo innanzi tutto alcune linee guida per distinguere le due coniugazioni all'infinito, anche se, come sai, l'ultima parola sulla coniugazione la dice il paradigma.

APPARTENGONO ALLA PRIMA CONIUGAZIONE

1. i verbi che hanno tema in vocale nel paradigma come ЧИТАТЬ: ЧИТА́-Ю, ЧИТА́-ЕШЬ
2. i verbi con ДАВА́, СТАВА́, ЗНАВА́ e tutti i loro composti

ДАВА́ТЬ	dare
УЗНАВА́ТЬ	informarsi
ВСТАВА́ТЬ	alzarsi...

3. i verbi con ОВА e ЕВА e tutti i loro composti

РИСОВА́ТЬ	disegnare
ТАНЦЕВА́ТЬ	ballare
РЕМОНТИ́РОВАТЬ	riparare...

4. i verbi monosillabici (divisi in tre tipi) e tutti i loro composti

ПИТЬ	bere
ЛИТЬ	versare
БИТЬ	battere, picchiare
ШИТЬ	cucire
ВИТЬ	intrecciare

ПЕТЬ	cantare
МЫТЬ	lavare
ВЫТЬ	ululare

ЖИТЬ	vivere
ПЛЫТЬ	nuotare
БРИТЬ	radere

5. i verbi che terminano in –НУТЬ e tutti i loro composti

МЁРЗНУТЬ	gelare...
----------	-----------

6. i verbi che terminano in – ТИ, -СТІ́, -ЗТІ́, -ЧЬ (alcuni con alternanza) e i composti

ИДТІ́	andare a piedi
МОЧЬ	potere

7. i verbi che terminano in –ОЛÓТЬ, -ОРÓТЬ e i loro composti

КОЛÓТЬ	pungere
БОРÓТЬСЯ	combattere...

APPARTENGONO ALLA SECONDA CONIUGAZIONE

1. i verbi che al presente indicativo **PERDONO** la vocale, come
СМОТР-ÉТЬ → (СМОТР-) → СМОТР-Ю́, СМО́Т-ИШЬ

2. che terminano in **-ИТЬ**
(eccetto i monosillabici già citati
al p. 1 della prima coniugazione)
OPPURE che hanno l'alternanza ¹

ГОВОРИ́ТЬ	parlare
ГОТОВИ́ТЬ	preparare, cucinare
ЛЮБИ́ТЬ	amare
ПЕРЕВОДИ́ТЬ	tradurre

ГОТОВЛЮ́, ГОТОВИ́ШЬ
ЛЮБЛЮ́, ЛЮБИ́ШЬ
ПЕРЕВОЖУ́, ПЕРЕВО́ДИШЬ

3. alcuni verbi in **-АТЬ**
spesso con alternanza

СПАТЬ	dormire
БЕЖА́ТЬ	correre
ДЫША́ТЬ	respirare
СЛЫ́ШАТЬ	udire
МОЛЧА́ТЬ	tacere
КРИЧА́ТЬ	gridare
ЛЕЖА́ТЬ	stare sdraiati, giacere
ДЕРЖА́ТЬ	tenere
СТУЧА́ТЬ	bussare

СПЛЮ́, СПИ́ШЬ
БЕГУ́, БЕЖИ́ШЬ

4. alcuni verbi in **-ЕТЬ**
a volte con alternanza

СМОТРЕ́ТЬ	guardare
СИДЕ́ТЬ	sedere, stare seduti
ТЕРПЕ́ТЬ	sopportare
ВИ́ДЕТЬ	vedere
НЕНАВИ́ДЕТЬ	odiare
ВИСЕ́ТЬ	pendere, essere appeso
ЗАВИ́СЕТЬ	dipendere
ХРАПЕ́ТЬ	russare
ШУМЕ́ТЬ	far rumore
ОБИ́ДЕТЬ	offendere

СИЖУ́, СИДИ́ШЬ
ТЕРПЛЮ́, ТЕРПИ́ШЬ
ВИ́ЖУ, ВИ́ДИШЬ
НЕНАВИ́ЖУ, НЕНАВИ́ДИШЬ
ХРАПЛЮ́, ХРАПИ́ШЬ
ШУМЛЮ́, ШУМИ́ШЬ

¹ L'alternanza è spiegata qui [Alternanza e irregolarità.pdf \(ita-rus.it\)](http://www.alternanza.e.irregolarita.pdf)

TIPOLOGIE DI CONIUGAZIONE

Ora che puoi orientarti fra la prima e la seconda coniugazione puoi dedicarti allo studio delle varie TIPOLOGIE di VERBI perché, al di là della divisione nei due grandi gruppi (I e II), vi sono molti “sottogruppi” all’interno della medesima coniugazione. In questa pagina e in quelle seguenti troverai una tabella con i paradigmi del presente, per orientarti un po’ nel *mare magnum* dei sottogruppi; il nostro consiglio è di crearti dei “cassetti mentali” in cui andare a inserire i verbi che qui ti forniamo e “aggiungere” a questi cassetti ogni verbo nuovo che incontrerai, verificandone il paradigma sul dizionario. I verbi che ti presentiamo qui sono tutti al presente indicativo.



I CONIUGAZIONE - TIPOLOGIA		PARADIGMA
1. REGOLARI		
Tipo ЧИТА́ТЬ	leggere - sempre atono	ЧИТА́Ю, ЧИТА́ЕШЬ
Tipo ИДТИ́	andare (a piedi) - sempre tonico	ИДУ́, ИДЕ́ШЬ
2. CON ДА-ВА́, СТА-ВА, ЗНА-ВА́		
ВСТАВА́ТЬ:	alzarsi	ВСТАЮ́, ВСТАЕ́ШЬ
ДАВА́ТЬ:	dare	ДАЮ́, ДАЕ́ШЬ
УЗНАВА́ТЬ:	informarsi/riconoscere qualcuno	УЗНАЮ́, УЗНАЕ́ШЬ
3. CON ОВА, ЕВА		
ОРГАНИЗОВА́ТЬ	organizzare	ОРГАНИЗУ́Ю, ОРГАНИЗУ́ЕШЬ
ТАНЦЕВА́ТЬ	danzare	ТАНЦУ́Ю, ТАНЦУ́ЕШЬ
4. IRREGOLARI		
ЕСТЬ	mangiare	Я ЕМ, ТЫ ЕШЬ, ОН/ОНА́ ЕСТ, МЫ ЕДИ́М, ВЫ ЕДИ́ТЕ, ОНИ́ ЕДЯ́Т
Е́ХАТЬ	andare (con un mezzo)	Я Е́ДУ, ТЫ Е́ДЕШЬ, ОН/ОНА́ Е́ДЕТ МЫ Е́ДЕМ, ВЫ Е́ДЕТЕ, ОНИ́ Е́ДУТ
ПИСА́ТЬ	scrivere	Я ПИШУ́, ТЫ ПИ́ШЕШЬ, ОН/ОНА́ ПИ́ШЕТ, МЫ ПИ́ШЕМ, ВЫ ПИ́ШИТЕ, ОНИ́ ПИ́ШУТ
ХОТЕ́ТЬ	volere	Я ХОЧУ́, ТЫ ХО́ЧЕШЬ, ОН/ОНА́ ХО́ЧЕТ, МЫ ХОТИ́М, ВЫ ХОТИ́ТЕ, ОНИ́ ХОТЯ́Т
5. MONOSILLABICI		
5.1. AGGIUNGONO «Е»		
БРАТЬ	prendere	БЕРУ́, БЕРЕ́ШЬ
БРИТЬ	radere	БРЕ́Ю, БРЕ́ЕШЬ

5.2. AGGIUNGONO «Ь»	
БИТЬ battere, picchiare	БЬЮ́, БЬЁ́ШЬ
ВИТЬ intrecciare	ВЬЮ́, ВЬЁ́ШЬ
ЛИТЬ versare	ЛЬЮ́, ЛЬЁ́ШЬ
ПИТЬ bere	ПЬЮ́, ПЬЁ́ШЬ
ШИТЬ cucire	ШЬЮ́, ШЬЁ́ШЬ
5.3. AGGIUNGONO «О»	
ЗВАТЬ: chiamare	ЗОВУ́, ЗОВЁ́ШЬ
ВЫТЬ ululare	ВÓЮ, ВÓЕШЬ
МЫТЬ lavare	МО́Ю, МО́ЕШЬ
ПЕТЬ cantare	ПО́Ю, ПО́ЕШЬ
5.4. AGGIUNGONO «В»	
ЖИТЬ vivere, abitare	ЖИВУ́, ЖИВЁ́ШЬ
ПЛЫТЬ nuotare, navigare	ПЛЫВУ́, ПЛЫВЁ́ШЬ
6. DESINENZA IN - НУТЬ	
МЁРЗНУТЬ gelare	МЁРЗНУ́, МЁРЗНЕ́ШЬ
7. DESINENZA IN –ЧЬ CON ALTERNANZA	
МОЧЬ potere	МОГУ́, МО́ЖЕШЬ
ПЕЧЬ cuocere al forno	ПЕКУ́, ПЕЧЁ́ШЬ
8. DESINENZA IN –СТИ о –ЗТИ ²	
НЕСТИ́ : portare	НЕСУ́, НЕСЁ́ШЬ
ВЕСТИ́: condurre, guidare	ВЕДУ́, ВЕДЁ́ШЬ
ВЕЗТИ́: trasportare	ВЕЗУ́, ВЕЗЁ́ШЬ
9. TIPO -ОЛÓТЬ / -ОРО́ТЬ	
КОЛÓТЬ pungere	КОЛЮ́, КО́ЛЕШЬ
БОРО́ТЬСЯ combattere	БОРЮ́СЬ, БО́РЕШЬСЯ

² Sono verbi di moto particolari che a volte presentano anche l'alternanza. Li studierai più avanti, ma li abbiamo inseriti per completezza.

II CONIUGAZIONE - TIPOLOGIA		PARADIGMA
1. REGOLARI - VERBI IN -ИТЬ		
ГОВОР ^И ТЬ parlare	- sempre tonico	ГОВОР ^Ю , ГОВОР ^И ШЬ
УЧ ^И ТЬ studiare	- con accento mobile	УЧ ^У , УЧ ^И ШЬ
УЧ ^И ТЬСЯ frequentare (la scuola, il liceo ecc.)		УЧ ^У СЬ, УЧ ^И ШЬСЯ
2. VERBI REGOLARI IN -ИТЬ CON ALTERNANZA E/O CAMBIO DI ACCENTO		
ГОТ ^О ВИТЬ preparare, cucinare		ГОТ ^О ВЛЮ, ГОТ ^О ВИШЬ
ЛЮБ ^И ТЬ amare		ЛЮБ ^{ЛЮ} , ЛЮБ ^И ШЬ
ПЕРЕВОД ^И ТЬ tradurre		ПЕРЕВОЖ ^У , ПЕРЕВОД ^И ШЬ
3. ALCUNI VERBI REGOLARI IN -АТЬ		
ДЕРЖ ^А ТЬ tenere, conservare		ДЕРЖ ^У , ДЕРЖ ^И ШЬ
ДЫШ ^А ТЬ respirare		ДЫШ ^У , ДЫШ ^И ШЬ
КРИЧ ^А ТЬ gridare		КРИЧ ^У , КРИЧ ^И ШЬ
ЛЕЖ ^А ТЬ stare sdraiato, giacere		ЛЕЖ ^У , ЛЕЖ ^И ШЬ
МОЛЧ ^А ТЬ tacere		МОЛЧ ^У , МОЛЧ ^И ШЬ
СЛЫШ ^А ТЬ udire		СЛЫШ ^У , СЛЫШ ^И ШЬ
СТУЧ ^А ТЬ bussare		СТУЧ ^У , СТУЧ ^И ШЬ
4. ALCUNI VERBI IN -ЕТЬ (SPESSO CON ALTERNANZA)		
БЕЖ ^А ТЬ correre		БЕЖ ^У , БЕЖ ^И ШЬ
В ^И ДЕТЬ vedere		В ^И ЖУ, В ^И ДИШЬ
ВИС ^Е ТЬ essere appeso, pendere		ВИШ ^У , ВИС ^И ШЬ
ЗАВ ^И СЕТЬ dipendere		ЗАВ ^И ШУ, ЗАВ ^И СИШЬ
ОБ ^И ДЕТЬ offendere		ОБ ^И ЖУ, ОБ ^И ДИШЬ
СИД ^Е ТЬ stare seduti, stare (a casa, ecc.)		СИЖ ^У , СИД ^И ШЬ
СПАТЬ dormire		СПЛЮ, СПИШЬ
СМОТ ^Р ЕТЬ guardare		СМОТ ^{РЮ} , СМОТ ^Р ИШЬ
ТЕРП ^Е ТЬ: sopportare		ТЕРПЛЮ, ТЕРП ^И ШЬ
ХРАП ^Е ТЬ russare		ХРАПЛЮ, ХРАП ^И ШЬ
ШУМ ^Е ТЬ far rumore		ШУМЛЮ, ШУМ ^И ШЬ